

Éther phénylique-diphényle, mélange (vapeur)	0,5	4	2	16	---	---
Phényléthylène (styrène)	50	213	100	426	---	---
Phényl-glycidyléther (PGE)	10	60	15	90	---	---
Phénylhydrazine - voie cutanée	5	22	10	44	---	---
Phényl-mercaptan	0,5	2,3	1,5	6,8	---	---
Phénylphosphine	---	---	---	---	0,05	0,23
Phorate (Thimet [®]) - voie cutanée	---	0,05	---	0,2	---	---
Phosdrin (Mevinphos [®]) - voie cutanée	0,01	0,092	0,03	0,27	---	---
Phosgène (chlorure de carbonyle)	0,1	0,4	0,3	1,2	---	---
Phosphine	0,3	0,42	1	1,3	---	---
Acide phosphorique	---	1	---	3	---	---
Phosphore (jaune)	---	0,1	---	0,3	---	---
Pentachlorure de phosphore	0,1	1	0,3	3	---	---
Pentasulfure de phosphore	---	1	---	3	---	---
Trichlorure de phosphore	0,5	2,8	1,5	8,4	---	---
Anhydride phtalique	1	6	4	24	---	---
m-Phtalodinitrile	---	5	---	10	---	---
Piclorame (Tordon [®])	---	10	---	20	---	---
Acide picrique - voie cutanée	---	0,1	---	0,3	---	---
Pival [®] (2-Pivalyl-1,3-indandione)	---	0,1	---	0,3	---	---
Platine métallique	---	1	---	2	---	---
Platine (sels solubles) (en Pt)	---	0,002	---	0,006	---	---
Hydroxyde de potassium	---	---	---	---	---	2
Alcool propargylique - voie cutanée	1	2,3	3	6,9	---	---
bêta-Propiolactone	0,5	1,5	1	3	---	---
Acide propionique	10	30	15	45	---	---
Acétate de n-propyle	200	835	250	1040	---	---
Alcool propylique - voie cutanée	200	491	250	615	---	---
Nitrate de n-propyle	25	107	40	172	---	---
Dichlorure de propylène (1,2-dichloropropane)	75	345	115	510	---	---
Propylène-glycol, dinitrate (PGDN) - voie cutanée	0,02	0,1	0,05	0,3	---	---
Propylène-glycol, éther monométhyle	100	360	150	540	---	---
Propylène-imine - voie cutanée	2	4,7	4	9,3	---	---
Oxyde de propylène	20	47	30	71	---	---
Propyne (méthylacétylène)	1000	1638	1250	2048	---	---
Pyrèthre	---	5	---	10	---	---
Pyridine	5	16	10	32	---	---
Quinone	0,1	0,42	0,3	1,3	---	---
RDX (cyclonite) - voie cutanée	---	1,5	---	3	---	---
Résorcinol	10	45	20	90	---	---
Rhodium métallique, fumées et poussière (en Rh)	---	0,1	---	0,3	---	---
sels solubles (en Rh)	---	0,001	---	0,003	---	---
Ronnel	---	10	---	20	---	---
Flux de fil d'apport, produits de pyrolyse (en formaldéhyde)	---	0,1	---	0,3	---	---
Roténone (comerciale)	---	5	---	10	---	---
Solvant pour caoutchouc (naphte)	400	1600	500	2000	---	---
Sélénium, composés (en Se)	---	0,2	---	0,6	---	---
Hexafluorure de sélénium (en Se)	0,05	0,4	0,15	1,2	---	---
Sevin [®] (carbaryl)	---	5	---	10	---	---

Silica

see TABLE 3

Silicon tetrahydride (Silane)	0.5	0.65	1	1.3	---	---
Silver, metal	---	0.1	---	0.3	---	---
Silver, soluble compounds (as Ag)	---	0.01	---	0.03	---	---
Sodium azide	---	---	---	---	0.1	0.27
Sodium bisulfite	---	5	---	10	---	---
Sodium 2,4-dichloro-phenoxy ethyl sulfate	---	10	---	20	---	---
Sodium fluoroacetate (1080) - Skin	---	0.05	---	0.15	---	---
Sodium hydroxide	---	---	---	---	---	2
Sodium metabisulphite	---	5	---	10	---	---
Stibine	0.1	0.51	0.3	1.5	---	---
Stoddard solvent	100	575	125	720	---	---
Strychine	---	0.15	---	0.45	---	---
Styrene, monomer (Phenyl ethylene)	50	213	100	426	---	---
Subtilisins (Proteolytic enzymes as 100% pure crystalline enzyme)	---	---	---	---	---	0.00006
Sulphur dioxide	2	5	5	13	---	---
Sulphur hexafluoride	1000	5973	1250	7467	---	---
Sulphuric acid	---	1	---	3	---	---
Sulphur monochloride	1	5.5	3	17	---	---
Sulphur pentafluoride	0.025	0.26	0.075	0.78	---	---
Sulphur tetrafluoride	0.1	0.44	0.3	1.3	---	---
Sulphuryl fluoride	5	21	10	42	---	---
Systox (Demeton ^R) - Skin	0.01	0.11	0.03	0.32	---	---
2,4,5-T	---	10	---	20	---	---
Tantalum	---	5	---	10	---	---
TEDP - Skin	---	0.2	---	0.6	---	---
Tellurium and compounds (as Te)	---	0.1	---	0.3	---	---
Tellurium hexafluoride (as Te)	0.02	0.2	0.06	0.59	---	---
TEPP - Skin	0.004	0.047	0.01	0.12	---	---
Terphenyls	---	---	---	---	0.5	4.7
1,1,1,2-Tetrachloro-2, 2-difluoroethane	500	4170	625	5210	---	---
1,1,2,2-Tetrachloro-1, 2-difluoroethane	500	4170	625	5210	---	---
1,1,2,2-Tetrachloroethane - Skin	5	34	10	69	---	---
Tetrachloroethylene (Perchloroethylene)	100	678	150	1017	---	---
Tetrachloromethane (Carbon tetrachloride) - Skin	5	32	20	126	---	---
Tetrachloronaphthalene	---	2	---	4	---	---
Tetraethyl lead (as Pb) - Skin	---	0.1	---	0.3	---	---
Tetrahydrofuran	200	590	250	735	---	---
Tetramethyl lead (as Pb) - Skin	---	0.15	---	0.5	---	---
Tetramethyl succinonitrile - Skin	0.5	2.8	2	11	---	---
Tetranitromethane	1	8	3	24	---	---
Tetrasodium pyrophosphate	---	5	---	10	---	---
Tetryl (2,4,6-Trinitro-phenylmethylnitramine) - Skin	---	1.5	---	3.0	---	---
Thallium, soluble compounds (as Tl) - Skin	---	0.1	---	0.3	---	---
4,4'-Thiobis (6-tert-butyl-m cresol)	---	10	---	20	---	---
Thioglycolic acid	1	3.8	3	11	---	---
Thiram ^R	---	5	---	10	---	---

	Voir TABLEAU 3					
Silice						
Tétrahydure de silicium (silane)	0,5	0,65	1	1,3	---	---
Argent métallique	---	0,1	---	0,3	---	---
Argent, composés solubles (en Ag)	---	0,01	---	0,03	---	---
Azoture de sodium	---	---	---	---	0,1	0,27
Bisulfite de sodium	---	5	---	10	---	---
Sulfate de 2,4-dichlorophénoxyéthyle et de sodium	---	10	---	20	---	---
Fluoroacétate de sodium (1080) - voie cutanée	---	0,05	---	0,15	---	---
Hydroxide de sodium	---	---	---	---	---	2
Métabisulfite de sodium	---	5	---	10	---	---
Stibine	0,1	0,51	0,3	1,5	---	---
Solvant de Stoddard	100	575	125	720	---	---
Strychnine	---	0,15	---	0,45	---	---
Styrène, monomère (phényléthylène)	50	213	100	426	---	---
Subtilisines (enzymes protéolytiques, en enzyme cristalline pure à 100 %)	---	---	---	---	---	0,00006
Dioxyde de soufre	2	5	5	13	---	---
Hexafluorure de soufre	1000	5973	1250	7467	---	---
Acide sulfurique	---	1	---	3	---	---
Monochlorure de soufre	1	5,5	3	17	---	---
Pentafluorure de soufre	0,025	0,26	0,075	0,78	---	---
Tétrafluorure de soufre	0,1	0,44	0,3	1,3	---	---
Fluorure de sulfuryle	5	21	10	42	---	---
Systox (Déméton ^R) - voie cutanée	0,01	0,11	0,03	0,32	---	---
2,4,5-T	---	10	---	20	---	---
Tantale	---	5	---	10	---	---
TEDP - voie cutanée	---	0,2	---	0,6	---	---
Tellure et composés du tellure (en Te)	---	0,1	---	0,3	---	---
Hexafluorure de tellure (en Te)	0,02	0,2	0,06	0,59	---	---
TEPP - voie cutanée	0,004	0,047	0,01	0,12	---	---
Terphényles	---	---	---	---	0,5	4,7
1,1,1,2-Tétrachloro-2,2-difluoroéthane	500	4170	625	5210	---	---
1,1,2,2-Tétrachloro-1,2-difluoroéthane	500	4170	625	5210	---	---
1,1,2,2-Tétrachloroéthane - voie cutanée	5	34	10	69	---	---
Tétrachloroéthylène (perchloroéthylène)	100	678	150	1017	---	---
Tétrachlorométhane (tétrachlorure de carbone) - voie cutanée	5	32	20	126	---	---
Tétrachloronaphtalène	---	2	---	4	---	---
Plomb tétraéthyle (en Pb) - voie cutanée	---	0,1	---	0,3	---	---
Tétrahydrofurane	200	590	250	735	---	---
Plomb tétraméthyl (en Pb) - voie cutanée	---	0,15	---	0,5	---	---
Tétraméthyl-succinonitrile - voie cutanée	0,5	2,8	2	11	---	---
Tétranitrométhane	1	8	3	24	---	---
Pyrophosphate tétrasodique	---	5	---	10	---	---
Tétryl (2,4,6-trinitrophénylméthyl-nitramine) - voie cutanée	---	1,5	---	3,0	---	---
Thallium, composés solubles (en Tl) - voie cutanée	---	0,1	---	0,3	---	---
4,4'-Thiobis (6-tert-butyl-m crésol)	---	10	---	20	---	---
Acide thioglycolique	1	3,8	3	11	---	---
Thirame ^R	---	5	---	10	---	---

Tin, inorganic compounds, except SnH and

SnO (as Sn)	---	2	---	4	---	---
Tin, organic ⁴ compounds ² (as Sn) - Skin	---	0.1	---	0.2	---	---
Toluene (Toluol) - Skin	100	375	150	560	---	---
Toluene-2,4-diisocyanate	---	---	---	---	0.02	0.14
o-Toluidine	5	22	10	44	---	---
Toxaphene (Chlorinated camphene) - Skin	---	0.5	---	1	---	---
Tributyl phosphate	0.2	2.2	0.4	4.4	---	---
Trichloroacetic acid	1	5	2	10	---	---
1,2,4-Trichlorobenzene	5	40	10	80	---	---
1,1,1-Trichloroethane (Methyl chloroform)	350	1910	450	2455	---	---
1,1,2-Trichloroethane - Skin	10	45	20	90	---	---
Trichloroethylene	100	537	150	806	---	---
Trichlorofluoromethane	1000	5619	1250	7024	---	---
Trichloromethane (Chloroform)	10	49	50	225	---	---
Trichloronaphthalene	---	5	---	10	---	---
Trichloronitromethane (Chloropicrin)	0.1	0.67	0.3	2	---	---
1,2,3-Trichloropropane	50	302	75	452	---	---
1,1,2-Trichloro-1,2,2-trifluoroethane	1000	7664	1250	9580	---	---
Tricyclohexyltin hydroxide (Plictran ^R)	---	5	---	10	---	---
Triethylamine	25	104	40	166	---	---
Trifluoromonobromomethane	1000	6000	1200	7308	---	---
Trimellitic anhydride (TMA)	---	0.05	---	0.15	---	---
Trimethyl benzene	25	123	35	172	---	---
Trimethyl phosphite	0.5	2.5	1.5	7.6	---	---
2,4,6-Trinitrophenol (Picric acid) - Skin	---	0.1	---	0.3	---	---
2,4,6-Trinitrophenyl methylnitramine (Tetryl) - Skin	---	1.5	---	3.0	---	---
2,4,6-Trinitrotoluene (TNT) - Skin	---	---	---	---	---	0.5
Triorthocresyl phosphate	---	0.1	---	0.3	---	---
Triphenyl amine	---	5	---	10	---	---
Triphenyl phosphate	---	3	---	6	---	---
Tungsten & Compounds, (as W)						
Soluble	---	1	---	3	---	---
Insoluble	---	5	---	10	---	---
Turpentine	100	560	150	840	---	---
Uranium (natural) soluble & insoluble compounds (as U)	---	0.2	---	0.6	---	---
Valeraldehyde	50	175	75	265	---	---
Vanadium (V ₂ O ₅) (as V)						
Dust	---	0.5	---	1.5	---	---
Fume	---	---	---	---	---	0.05
Vinyl acetate	10	35	20	70	---	---
Vinyl benzene (Styrene)	50	213	100	426	---	---
Vinyl bromide	5	22	10	44	---	---
Vinyl chloride (Chloroethylene)	2	5.2	10	26	---	---
Vinyl cyanide (Acrylonitrile) - Skin	2	4.3	4	8.6	---	---
Vinyl cyclohexene dioxide	10	57	15	86	---	---
Vinylidene chloride	10	36	20	72	---	---

Étain, composés inorganiques, à l'exception des SnH et des SnO (en Sn)	---	2	---	4	---	---
Étain, composés ² organiques ⁴ (en Sn) - voie cutanée	---	0,1	---	0,2	---	---
Toluène (toluol) - voie cutanée	100	375	150	560	---	---
Toluène-2,4-diisocyanate	---	---	---	---	0,02	0,14
o-Toluidine	5	22	10	44	---	---
Toxaphène (camphène chloré) - voie cutanée	---	0,5	---	1	---	---
Phosphate de tributyle	0,2	2,2	0,4	4,4	---	---
Acide trichloracétique	1	5	2	10	---	---
1,2,4-Trichlorobenzène	5	40	10	80	---	---
1,1,1-Trichloroéthane (méthylchloroforme)	350	1910	450	2455	---	---
1,1,2-Trichloroéthane - voie cutanée	10	45	20	90	---	---
Trichloroéthylène	100	537	150	806	---	---
Trichlorofluorométhane	1000	5619	1250	7024	---	---
Trichlorométhane (chloroforme)	10	49	50	225	---	---
Trichloronaphtalène	---	5	---	10	---	---
Trichloronitrométhane (chloropicrine)	0,1	0,67	0,3	2	---	---
1,2,3-Trichloropropane	50	302	75	452	---	---
1,1,2-Trichloro-1,2,2-trifluoroéthane	1000	7664	1250	9580	---	---
Hydroxyde de tricyclohexylétain (Plictran ^R)	---	5	---	10	---	---
Triéthylamine	25	104	40	166	---	---
Trifluoromonobromométhane	1000	6000	1200	7308	---	---
Anhydride trimellitique (TMA)	---	0,05	---	0,15	---	---
Triméthylbenzène	25	123	35	172	---	---
Phosphite de triméthyle	0,5	2,5	1,5	7,6	---	---
2,4,6-Trinitrophénol (acide picrique) - voie cutanée	---	0,1	---	0,3	---	---
2,4,6-Trinitrophénylméthylnitramine (tétyl) - voie cutanée	---	1,5	---	3,0	---	---
2,4,6-Trinitrotoluène (TNT) - voie cutanée	---	---	---	---	---	0,5
Phosphate de triorthocrésyle	---	0,1	---	0,3	---	---
Triphénylamine	---	5	---	10	---	---
Phosphate de triphényle	---	3	---	6	---	---
Tungstène et composés du tungstène (en W)						
composés solubles	---	1	---	3	---	---
composés insolubles	---	5	---	10	---	---
Térébenthine	100	560	150	840	---	---
Uranium (naturel), composés solubles et insolubles (en U)	---	0,2	---	0,6	---	---
Valéraldéhyde	50	175	75	265	---	---
Vanadium (V ₂ O ₅) (en V)						
Poussière	---	0,5	---	1,5	---	---
Fumées	---	---	---	---	---	0,05
Acétate de vinyle	10	35	20	70	---	---
Vinylbenzène (styrène)	50	213	100	426	---	---
Bromure de vinyle	5	22	10	44	---	---
Chlorure de vinyle (chloréthylène)	2	5,2	10	26	---	---
Cyanure de vinyle (acrylonitrile) - voie cutanée	2	4,3	4	8,6	---	---
Dioxyde de vinylcyclohexène	10	57	15	86	---	---
Chlorure de vinylidène	10	36	20	72	---	---
Vinyl toluène	50	242	100	483	---	---

VM & P Naphtha	300	1350	400	1800	---	---
Warfarin	---	0.1	---	0.3	---	---
Welding fumes (total particulate)	---	5	---	10	---	---
Wood dust, allergenic	---	2.5	---	5	---	---
Wood dust, nonallergenic	---	5	---	10	---	---
Xylene (o-,m-,p-isomers) - Skin	100	434	150	652	---	---
m-Xylene alpha, alpha'-diamine	---	---	---	---	---	0.1
Xylidine - Skin	5	25	10	50	---	---
Yttrium	---	1	---	3	---	---
Zinc chloride fume	---	1	---	2	---	---
Zinc chromate (as Cr)	---	0.05	---	0.15	---	---
Zinc oxide fume	---	5	---	10	---	---
Zirconium compounds (as Zr)	---	5	---	10	---	---

Vinyltoluène	50	242	100	483	---	---
Naphte VM & P	300	1350	400	1800	---	---
Warfarine	---	0,1	---	0,3	---	---
Fumées de soudage (particules totales)	---	5	---	10	---	---
Poussière de bois, allergène	---	2,5	---	5	---	---
Poussière de bois, non allergène	---	5	---	10	---	---
Xylène (isomères o-, m-, p-) - voie cutanée	100	434	150	652	---	---
m-Xylène-alpha, alpha'-diamine	---	---	---	---	---	0,1
Xylidine - voie cutanée	5	25	10	50	---	---
Yttrium	---	1	---	3	---	---
Chlorure de zinc, fumées	---	1	---	2	---	---
Chromate de zinc (en Cr)	---	0,05	---	0,15	---	---
Oxyde de zinc, fumées	---	5	---	10	---	---
Composés du zirconium (en Zr)	---	5	---	10	---	---

TABLE 3

	<u>8-Hour Occupational Exposure Limit</u>	
	Respirable Mass	Total Mass
	mg/m ³	mg/m ³
Silica (SiO ₂)		
Amorphous	2	5
Cristobalite	0.05	0.15
Fused Silica	0.1	0.3
Quartz	0.1	0.3
Silica Flour	0.05	0.15
Tridymite	0.05	0.15
Tripoli	0.1	0.3
Aluminum oxide (Al ₂ O ₃)	5	10
Asbestos	see footnote 1	
Calcium carbonate	5	10
Calcium silicate	5	10
Cellulose (paper fibre)	5	10
Emery	5	10
Fibrous Glass	see footnote 2	
Graphite (synthetic)	5	10
Gypsum	5	10
Kaolin	5	10
Limestone	5	10
Marble	5	10
Magnesite	5	10
Mica	3	6
Mineral Wool Fibre	see footnote 2	
Nuisance Particulate	5	10
Pentaerythritol	5	10
Perlite	5	10
Plaster of Paris	5	10
Portland Cement	5	10
Rouge	5	10
Silicon	5	10
Silicon carbide	5	10
Soapstone	3	6
Starch	5	10
Sucrose	5	10
Talc (fibrous)	see footnote 3	
Talc (nonasbestiform)	3	6
Tin oxide	5	10
Titanium dioxide	5	10
Zinc stearate	5	10
Zinc oxide dust	5	10

TABLEAU 3

	Limite d'exposition en milieu de travail pendant 8 heures	
	Masse inhalable	Masse totale
	mg/m ³	mg/m ³
Silice (SiO ₂)		
Amorphe	2	5
Cristobalite	0,05	0,15
Silice fondue	0,1	0,3
Quartz	0,1	0,3
Farine de silice	0,05	0,15
Tridymite	0,05	0,15
Tripoli	0,1	0,3
Oxyde d'aluminium (Al ₂ O ₃)	5	10
Amiante	voir note 1	
Carbonate de calcium	5	10
Silicate de calcium	5	10
Cellulose (fibres de papier)	5	10
Émeri	5	10
Verre fibreux	voir note 2	
Graphite (synthétique)	5	10
Gypse	5	10
Kaolin	5	10
Calcaire	5	10
Marbre	5	10
Magnésite	5	10
Mica	3	6
Fibres de laine minérale	voir note 2	
Matières particulaires nuisibles	5	10
Pentaérythritol	5	10
Perlite	5	10
Plâtre de Paris	5	10
Ciment Portland	5	10
Rouge à polir	5	10
Silicium	5	10
Carbure de silicium	5	10
Stéatite	3	6
Amidon	5	10
Saccharose	5	10
Talc (fibreux)	voir note 3	
Talc (non amiantacé)	3	6
Oxyde d'étain	5	10
Dioxyde de titane	5	10
Stéarate de zinc	5	10
Oxyde de zinc, poussière	5	10

1. asbestos
 - (a) for asbestos fibre, except crocidolite, amosite and tremolite, the 8-hour Occupational Exposure Limit is two fibres greater than 5 micrometers in length per cm^3 of air;
the 15-minute Occupational Exposure Limit is 10 fibres greater than 5 micrometers in length per cm^3 of air;
 - (b) for crocidolite fibre, the 8-hour Occupational Exposure Limit is 0.2 fibres greater than 5 micrometers in length per cm^3 of air;
the 15-minute Occupational Exposure Limit is one fibre greater than 5 micrometers in length per cm^3 of air;
 - (c) for amosite and tremolite fibre, the 8-hour Occupational Exposure Limit is 0.5 fibres greater than 5 micrometers in length per cm^3 of air;
the 15-minute Occupational Exposure Limit is 2.5 fibres greater than 5 micrometers in length per cm^3 of air;
2. fibrous glass or mineral wool fibre
 - (a) for fibrous glass or mineral wool fibre, the 8-hour Occupational Exposure Limit is three fibres per cm^3 of air;
 - (b) fibres included in this count are those having a diameter equal to or less than 3.5 micrometers and a length equal to or greater than 10 micrometers;
 - (c) the 8-hour Occupational Exposure Limit is 5 mg/m^3 (total mass);
3. talc (fibrous)
 - (a) for fibrous talc, the 8-hour Occupational Exposure Limit is two fibres greater than 5 micrometers in length per cm^3 of air;
 - (b) the 15-minute Occupational Exposure Limit is 10 fibres greater than 5 micrometers in length per cm^3 of air.

1. Amiante :

- a) dans le cas des fibres d'amiante, à l'exception de la crocidolite, de l'amosite et de la trémolite, la limite d'exposition en milieu de travail pendant 8 heures est de 2 fibres de plus que 5 micromètres par cm^3 d'air; la limite d'exposition en milieu de travail pendant 15 minutes est de 10 fibres de plus que 5 micromètres par cm^3 d'air;
- b) dans le cas des fibres de crocidolite, la limite d'exposition en milieu de travail pendant 8 heures est de 0,2 fibre de plus que 5 micromètres par cm^3 d'air; la limite d'exposition en milieu de travail pendant 15 minutes est de 1 fibre de plus que 5 micromètres par cm^3 d'air;
- c) dans le cas des fibres d'amosite et de trémolite, la limite d'exposition en milieu de travail pendant 8 heures est de 0,5 fibre de plus que 5 micromètres par cm^3 d'air; la limite d'exposition en milieu de travail pendant 15 minutes est de 2,5 fibres de plus que 5 micromètres par cm^3 d'air.

2. Verre fibreux ou fibres de laine minérale :

- a) dans le cas du verre fibreux ou des fibres de laine minérale, la limite d'exposition en milieu de travail pendant 8 heures est de 3 fibres par cm^3 d'air;
- b) les fibres comprises dans ce chiffre sont celles ayant un diamètre égal ou inférieur à 3,5 micromètres et une longueur égale ou supérieure à 10 micromètres;
- c) la limite d'exposition en milieu de travail pendant 8 heures est de 5 mg/m^3 (masse totale).

3. Talc (fibreux) :

- a) dans le cas du talc fibreux, la limite d'exposition en milieu de travail pendant 8 heures est de 2 fibres de plus que 5 micromètres par cm^3 d'air;
- b) la limite d'exposition en milieu de travail pendant 15 minutes est de 10 fibres de plus que 5 micromètres par cm^3 d'air.

SCHEDULE B

(Sections 181 and 182)

<u>Load number</u>	<u>Cartridge case colour</u>	<u>Load colour</u>	<u>Nominal velocity ballistic slug (m (ft.) per second)</u>
1	Brass	Grey	91.44 (300)
2	Brass	Brown	118.87 (390)
3	Brass	Green	146.3 (480)
4	Brass	Yellow	173.74 (570)
5	Brass	Red	201.17 (660)
6	Brass	Purple	228.6 (750)
7	Nickel	Grey	256.03 (840)
8	Nickel	Brown	283.46 (930)
9	Nickel	Green	310.9 (1,020)
10	Nickel	Yellow	338.33 (1,110)
11	Nickel	Red	365.76 (1,200)
12	Nickel	Purple	393.19 (1,290)

Notes: 1. The nominal velocity applies to a 9.53 mm (0.375 in.) diameter, 22.69 g (350 gr.) ballistic slug and has no reference to actual fastener velocity developed in a specific size or type of tool.

2. Maximum permissible deviation from the nominal velocity is +12.19 m (+40 ft.) per second.

ANNEXE B

(articles 181 et 182)

<u>Numéro de charge</u>	<u>Couleur de douille</u>	<u>Couleur de la charge</u>	<u>Vitesse nominale de la balle [m (pi) par seconde]</u>
1	Laiton	Gris	91,44 (300)
2	Laiton	Brun	118,87 (390)
3	Laiton	Vert	146,3 (480)
4	Laiton	Jaune	173,74 (570)
5	Laiton	Rouge	201,17 (660)
6	Laiton	Pourpre	228,6 (750)
7	Nickel	Gris	256,03 (840)
8	Nickel	Brun	283,46 (930)
9	Nickel	Vert	310,9 (1 020)
10	Nickel	Jaune	338,33 (1 110)
11	Nickel	Rouge	365,76 (1 200)
12	Nickel	Pourpre	393,19 (1 290)

Notes : 1. La vitesse nominale indiquée est celle d'une balle de 9,53 mm (0,375 po) de diamètre de 22,69 g (350 grains) et ne correspond d'aucune façon à la vitesse réelle de l'attache propulsée par un outil de type ou de dimension donnés.

2. L'écart maximum acceptable par rapport à la vitesse nominale est de +12,19 m (+40 pi) à la seconde.

SCHEDULE C

(Section 185)

<u>Type of tool</u>	<u>Type of fastener</u>	<u>Minimum distance from edge (cm (in.))</u>	<u>Minimum distance from a previously driven failed fastener (cm (in.))</u>	<u>Minimum concrete thickness (cm (in.))</u>
High-velocity	Regular	15.24 (6)	15.24 (6)	10.16 (4)
High-velocity	Light duty	7.62 (3)	7.62 (3)	6.35 (2.5)
Low-velocity	Regular	5.08 (2)	15.24 (6)	10.16 (4)
Low-velocity	Light duty	5.08 (2)	7.62 (3)	6.35 (2.5)

ANNEXE C

(article 185)

<u>Type d'outil</u>	<u>Type d'attache</u>	<u>Distance minimale du bord [cm (po)]</u>	<u>Distance minimale d'une attache mal enfoncée [cm (po)]</u>	<u>Épaisseur minimale du béton [cm (po)]</u>
Haute vitesse	Service régulier	15,24 (6)	15,24 (6)	10,16 (4)
Haute vitesse	Service léger	7,62 (3)	7,62 (3)	6,35 (2,5)
Basse vitesse	Service léger	5,08 (2)	15,24 (6)	10,16 (4)
Basse vitesse	Service léger	5,08 (2)	7,62 (3)	6,35 (2,5)

SCHEDULE D

(Section 186)

<u>Type of tool</u>	<u>Type of fastener</u>	<u>Minimum distance from a weld (cm (in.))</u>	<u>Minimum steel thickness (mm (in.))</u>
High-velocity	Regular	5.08 (2)	9.525 (0.375)
High-velocity	Light duty	5.08 (2)	4.763 (0.1875)
Low-velocity	Regular	5.08 (2)	9.525 (0.375)
Low-velocity	Light duty	5.08 (2)	4.763 (0.1875)

ANNEXE D

(article 186)

<u>Type d'outil</u>	<u>Type d'attache</u>	<u>Distance minimale d'une soudure [cm (po)]</u>	<u>Épaisseur minimale de l'acier [mm (po)]</u>
Haute vitesse	Service régulier	5,08 (2)	9,525 (0,375)
Haute vitesse	Service léger	5,08 (2)	4,763 (0,1875)
Basse vitesse	Service régulier	5,08 (2)	9,525 (0,375)
Basse vitesse	Service léger	5,08 (2)	4,763 (0,1875)

SCHEDULE E

(Section 407)

TRENCH SHORING, STRINGERS AND BRACING

	UPRIGHTS			STRINGERS		CROSS-BRACES			
	Trench Depth (m (ft.))	Minimum Dimensions (mm (in.))	Maximum horizontal spacing (m (ft.))	Minimum Dimensions (mm (in.))	Maximum Vertical Spacing (m (ft.))	Minimum dimensions (mm (in.)) Width of Trench		Maximum Spacing (m (ft.))	
						less than 1.8 m (6 ft.)	1.8 m to 3.7 m (6 ft. to 12 ft.)	Vertical	Horizontal
Hard compact soil	1.5 to 3.0 (5 to 10)	38 x 235 (2 x 10)	2.0 (6.5)	89 x 140 (4 x 6)	1.2 (4)	89 x 89 (4 x 4)	140 x 140 (6 x 6)	1.2 (4)	1.8 (6)
	more than 3.0 to 4.5 (10 to 15)	38 x 235 (2 x 10)	1.2 (4)	89 x 140 (4 x 6)	1.2 (4)	89 x 140 (4 x 6)	140 x 140 (6 x 6)	1.2 (4)	1.8 (6)
	more than 4.5 to 6.0 (15 to 20)	38 x 235 (2 x 10)	abutting	140 x 140 (6 x 6)	1.2 (4)	140 x 184 (6 x 8)	140 x 184 (6 x 8)	1.2 (4)	1.8 (6)
Soils likely to crack or crumble	1.5 to 3.0 (5 to 10)	38 x 235 (2 x 10)	1.2 (4)	89 x 140 (4 x 6)	1.2 (4)	89 x 140 (4 x 6)	140 x 140 (6 x 6)	1.2 (4)	1.8 (6)
	more than 3.0 to 4.5 (10 to 15)	38 x 235 (2 x 10)	0.9 (3)	140 x 140 (6 x 6)	1.2 (4)	140 x 140 (6 x 6)	140 x 184 (6 x 8)	1.2 (4)	1.8 (6)
	more than 4.5 to 6.0 (15 to 20)	38 x 235 (2 x 10)	abutting	140 x 184 (6 x 8)	1.2 (4)	140 x 184 (6 x 8)	140 x 184 (6 x 8)	1.2 (4)	1.8 (6)

ANNEXE E

ÉTAIEMENT DE TRANCHÉES, RAIDISSEURS ET ÉTRÉSILLONNEMENT

	MONTANTS			RAIDISSEURS		ÉTRÉSILLONS			
	Profondeur de la tranchée [m (pi)]	Dimensions minimales [mm (po)]	Espacement horizontal maximal [m (pi)]	Dimensions minimales [mm (po)]	Espacement vertical maximal [m (pi)]	Dimensions minimales [mm (po)] Largeur de la tranchée moins de 1,8 m (6 pi) de 1,8 m à 3,7 m (de 6 pi à 12 pi)		Espacement maximal [m (pi)] Vertical Horizontal	
Sols fermes compactés	de 1,5 à 3,0 (5 à 10)	38 x 235 (2 x 10)	2,0 (6,5)	89 x 140 (4 x 6)	1,2 (4)	89 x 89 (4 x 4)	140 x 140 (6 x 6)	1,2 (4)	1,8 (6)
	plus de 3,0 jusqu'à 4,5 (10 à 15)	38 x 235 (2 x 10)	1,2 (4)	89 x 140 (4 x 6)	1,2 (4)	89 x 140 (4 x 6)	140 x 140 (6 x 6)	1,2 (4)	1,8 (6)
	plus de 4,5 jusqu'à 6,0 (15 à 20)	38 x 235 (2 x 10)	en about	140 x 140 (6 x 6)	1,2 (4)	140 x 184 (6 x 8)	140 x 184 (6 x 8)	1,2 (4)	1,8 (6)
Sols friables	de 1,5 à 3,0 (5 à 10)	38 x 235 (2 x 10)	1,2 (4)	89 x 140 (4 x 6)	1,2 (4)	89 x 140 (4 x 6)	140 x 140 (6 x 6)	1,2 (4)	1,8 (6)
	plus de 3,0 jusqu'à 4,5 (10 à 15)	38 x 235 (2 x 10)	0,9 (3)	140 x 140 (6 x 6)	1,2 (4)	140 x 140 (6 x 6)	140 x 184 (6 x 8)	1,2 (4)	1,8 (6)
	plus de 4,5 jusqu'à 6,0 (15 à 20)	38 x 235 (2 x 10)	en about	140 x 184 (6 x 8)	1,2 (4)	140 x 184 (6 x 8)	140 x 184 (6 x 8)	1,2 (4)	1,8 (6)

	UPRIGHTS			STRINGERS		CROSS-BRACES			
	Trench Depth (m (ft.))	Minimum Dimensions (mm (in.))	Maximum horizontal spacing (m (ft.))	Minimum Dimensions (mm (in.))	Maximum Vertical Spacing (m (ft.))	Minimum dimensions (mm (in.)) Width of Trench		Maximum Spacing (m (ft.))	
						less than 1.8 m (6 ft.)	1.8 m to 3.7 m (6 ft. to 12 ft.)	Vertical	Horizontal
Soft, sandy or loose soils	1.5 to 3.0 (5 to 10)	38 x 235 (2 x 10)	abutting	140 x 140 (6 x 6)	1.2 (4)	140 x 140 (6 x 6)	140 x 184 (6 x 8)	1.2 (4)	1.8 (6)
	more than 3.0 to 4.5 (10 to 15)	38 x 235 (2 x 10)	abutting	140 x 184 (6 x 8)	1.2 (4)	140 x 184 (6 x 8)	184 x 184 (8 x 8)	1.2 (4)	1.8 (6)
	more than 4.5 to 6.0 (15 to 20)	38 x 235 (2 x 10)	abutting	184 x 184 (8 x 8)	1.2 (4)	140 x 184 (6 x 8)	184 x 235 (8 x 10)	1.2 (4)	1.8 (6)
Soils subject to hy- drostatic pressure	1.2 to 3.0 (4 to 10)	63 x 140 (3 x 6)	Tongue & Groove	140 x 184 (6 x 8)	1.2 (4)	140 x 140 (6 x 6)	140 x 140 (6 x 6)	1.2 (4)	1.8 (6)
	more than 3.0 to 4.5 (10 to 15)	63 x 140 (3 x 6)	Tongue & Groove	184 x 235 (8 x 10)	1.2 (4)	140 x 140 (6 x 6)	140 x 140 (6 x 6)	1.2 (4)	1.8 (6)

	MONTANTS			RAIDISSEURS		ÉTRÉSILLONS			
	Profondeur de la tranchée [m (pi)]	Dimensions minimales [mm (po)]	Espacement horizontal maximal [m (pi)]	Dimensions minimales [mm (po)]	Espacement vertical maximal [m (pi)]	Dimensions minimales [mm (po)]		Espacement maximal [m (pi)]	
						Largeur de la tranchée moins de 1,8 m (6 pi)	de 1,8 m à 3,7 m (de 6 pi à 12 pi)	Vertical	Horizontal
Sols mous, sablonneux ou non compactés	de 1,5 à 3,0 (5 à 10)	38 x 235 (2 x 10)	en about	140 x 140 (6 x 6)	1,2 (4)	140 x 140 (6 x 6)	140 x 184 (6 x 8)	1,2 (4)	1,8 (6)
	plus de 3,0 jusqu'à 4,5 (10 à 15)	38 x 235 (2 x 10)	en about	140 x 184 (6 x 8)	1,2 (4)	140 x 184 (6 x 8)	184 x 184 (8 x 8)	1,2 (4)	1,8 (6)
	plus de 4,5 jusqu'à 6,0 (15 à 20)	38 x 235 (2 x 10)	en about	184 x 184 (8 x 8)	1,2 (4)	140 x 184 (6 x 8)	184 x 235 (8 x 10)	1,2 (4)	1,8 (6)
Sols soumis à des pressions hydrostatiques	de 1,2 à 3,0 (4 à 10)	63 x 140 (3 x 6)	Rainure et languette	140 x 184 (6 x 8)	1,2 (4)	140 x 140 (6 x 6)	140 x 140 (6 x 6)	1,2 (4)	1,8 (6)
	plus de 3,0 jusqu'à 4,5 (10 à 15)	63 x 140 (3 x 6)	Rainure et languette	184 x 235 (8 x 10)	1,2 (4)	140 x 140 (6 x 6)	140 x 140 (6 x 6)	1,2 (4)	1,8 (6)

1. An N.W.T. No. 1 first aid kit shall contain
- (a) a current edition of the "First Aid Safety Oriented" manual published by the St. John Ambulance Society;
 - (b) a first aid treatment record book;
 - (c) five pairs of disposable surgical latex gloves;
 - (d) two CPR pocket valve masks;
 - (e) the following bandages and dressings, each item of which is individually wrapped:
 - (i) 100 fabric adhesive bandages, assorted sizes,
 - (ii) six sterile pads, 7.6 cm square,
 - (iii) one sterile bandage compress, 10.2 cm square,
 - (iv) one sterile gauze bandage, 91.4 cm square,
 - (v) one 7.5 cm by 15 cm elastic pressure bandage (absorbent gauze pad sewn onto elastic crepe bandage),
 - (vi) two sterile gauze eye pads, with tape,
 - (vii) two roller bandages, 5.1 cm by 5.5 m,
 - (viii) one roll of adhesive tape, 2.5 cm by 2.3 m,
 - (ix) two triangular bandages,
 - (x) four roller bandages, 5.1 cm by 5.5 m,
 - (xi) one elastic crepe bandage, 7.6 cm long;
 - (f) 12 large safety pins;
 - (g) one box of six antiseptic towelettes;
 - (h) one pair of stainless steel tweezers (splinter forceps); and
 - (i) one pair of stainless steel scissors (10.2 cm) with blunt bandage tip.

2. An N.W.T. No. 2 first aid kit shall contain
- (a) a current edition of the "First Aid Safety Oriented" manual published by the St. John Ambulance Society;
 - (b) a first aid treatment record book;
 - (c) five pairs of disposable surgical latex gloves;
 - (d) two CPR pocket valve masks;
 - (e) the following bandages and dressings, each item of which is individually wrapped:
 - (i) 200 fabric adhesive bandages,

1. La trousse de premiers soins T. N.-O. n° 1 contient :
- a) la dernière édition de «First Aid Safety Oriented», publié par l'Ordre de l'Ambulance Saint-Jean;
 - b) un registre de premiers soins;
 - c) cinq paires de gants chirurgicaux jetables en latex;
 - d) deux masques de poche pour réanimation avec valve unidirectionnelle;
 - e) les bandages et pansements suivants, sous emballage individuel :
 - (i) 100 pansements adhésifs assortis en tissu,
 - (ii) six tampons stériles carrés de 7,6 cm,
 - (iii) un bandage de compression stérile carré de 10,2 cm,
 - (iv) un bandage de gaze stérilisée carré de 91,4 cm,
 - (v) un bandage compressif élastique de 7,5 cm sur 15 cm (gaze absorbante cousue sur bandage de crêpe de coton),
 - (vi) deux tampons oculaires de gaze stérilisée, avec adhésif,
 - (vii) deux bandes roulées de 5,1 cm sur 5,5 m,
 - (viii) un rouleau de ruban adhésif de 2,5 cm sur 2,3 m,
 - (ix) deux bandes triangulaires,
 - (x) quatre bandes roulées de 5,1 cm sur 5,5 m,
 - (xi) un bandage de crêpe de coton de 7,6 cm de long;
 - f) 12 grandes épingles de sûreté;
 - g) une boîte de six serviettes antiseptiques humides;
 - h) une pince à échardes en acier inoxydable;
 - i) une paire de ciseaux en acier inoxydable de 10,2 cm à pointe arrondie pour bandages.

2. La trousse de premiers soins T. N.-O. n° 2 contient :
- a) la dernière édition de «First Aid Safety Oriented», publié par l'Ordre de l'Ambulance Saint-Jean;
 - b) un registre de premiers soins;
 - c) cinq paires de gants chirurgicaux jetables en latex;
 - d) deux masques de poche pour réanimation avec valve unidirectionnelle;
 - e) les bandages et pansements suivants, sous emballage individuel :

- assorted sizes,
- (ii) six sterile pads, 7.6 cm square,
- (iii) 12 sterile pads, 5.08 cm square,
- (iv) one sterile bandage compress, 10.2 cm square,
- (v) five bandage compresses, 15.24 cm square,
- (vi) four bandage compresses, 20.32 cm square,
- (vii) five sterile gauze bandages, 91.4 cm square,
- (viii) one package of 12 sterile medicated burn dressings,
- (ix) one 7.5 cm by 15 cm elastic pressure bandage (absorbent gauze pad sewn onto elastic crepe bandage),
- (x) six sterile gauze eye pads, with tape,
- (xi) 10 roller bandages, 5.1 cm by 5.5 m,
- (xii) one package of roller bandages, 2.54 cm width,
- (xiii) one roll of adhesive tape, 2.5 cm by 2.3 m,
- (xiv) three triangular bandages,
- (xv) three elastic crepe bandages, 7.6 cm long;
- (f) 12 large safety pins;
- (g) two boxes of six antiseptic towelettes;
- (h) one plastic eye shield;
- (i) one pair of stainless steel tweezers (splinter forceps);
- (j) one pair of stainless steel scissors (10.2 cm) with blunt bandage tip;
- (k) one package of flexible metallic x-ray transparent splints; and
- (l) one nail brush.

3. An N.W.T. No. 3 first aid kit shall contain

- (a) a current edition of the "First Aid Safety Oriented" manual published by the St. John Ambulance Society;
- (b) a first aid treatment record book;
- (c) three chemical cold packs;
- (d) five pairs of disposable surgical latex gloves;
- (e) one CPR pocket valve mask;
- (f) the following bandages and dressings, each item of which is individually wrapped:
 - (i) 200 fabric adhesive bandages, assorted sizes,

- (i) 200 pansements adhésifs assortis en tissu,
- (ii) six tampons stériles carrés de 7,6 cm,
- (iii) 12 tampons stériles carrés de 5,08 cm,
- (iv) un bandage de compression stérile carré de 10,2 cm,
- (v) cinq bandages de compression carrés de 15,24 cm,
- (vi) quatre bandages de compression carrés de 20,32 cm,
- (vii) cinq bandages de gaze stérilisée carrés de 91,4 cm,
- (viii) un paquet de 12 pansements médicamenteux stériles pour brûlures,
- (ix) un bandage compressif élastique de 7,5 cm sur 15 cm (gaze absorbante cousue sur bandage de crêpe élastique),
- (x) six tampons oculaires de gaze stérilisée, avec adhésif,
- (xi) 10 bandes roulées de 5,1 cm sur 5,5 m,
- (xii) un paquet de bandages en rouleau de 2,54 cm de large,
- (xiii) un rouleau de ruban adhésif de 2,5 cm sur 2,3 m,
- (xiv) trois bandes triangulaires,
- (xv) trois bandages de crêpe de coton de 7,6 cm de long;
- f) 12 grandes épingles de sûreté;
- g) deux boîtes de six serviettes antiseptiques humides;
- h) un protège-œil en plastique;
- i) une pince à échardes en acier inoxydable;
- j) une paire de ciseaux en acier inoxydable de 10,2 cm à pointe arrondie pour bandages;
- k) un paquet d'attelles transparentes flexibles (transparentes au rayon X);
- l) une brosse à ongles.

3. La trousse de premiers soins T. N.-O. n° 3 contient :

- a) la dernière édition de «First Aid Safety Oriented», publié par l'Ordre de l'Ambulance Saint-Jean;
- b) un registre de premiers soins;
- c) trois compresses instantanées froides;
- d) cinq paires de gants chirurgicaux jetables en latex;
- e) un masque de poche pour réanimation avec valve unidirectionnelle;
- f) les bandages et pansements suivants, sous emballage individuel :
 - (i) 200 pansements adhésifs assortis en

- (ii) five envelopes of skin closures, 0.6 cm by 7.5 cm,
- (iii) six sterile pads, 7.6 cm square,
- (iv) 12 sterile pads, 5.08 cm square,
- (v) six bandage compresses, 5.08 cm square,
- (vi) 48 gauze pads, 7.62 cm square,
- (vii) six sterile bandage compresses, 7.6 cm square,
- (viii) six sterile bandage compresses, 10.2 cm square,
- (ix) six abdominal pads, 30.48 cm square,
- (x) five sterile gauze bandages, 91.4 cm square,
- (xi) six sterile gauze eye pads, with tape,
- (xii) one 7.5 cm by 15 cm elastic pressure bandage (absorbent gauze pad sewn onto elastic crepe bandage),
- (xiii) two roller bandages, 5.1 cm by 5.5 m,
- (xiv) two rolls of adhesive tape, 2.5 cm by 2.3 m,
- (xv) 12 triangular bandages,
- (xvi) one package of roller bandages, 2.54 cm wide,
- (xvii) eight roller bandages, 5.1 cm by 5.5 m,
- (xviii) six elastic crepe bandages, 7.6 cm long,
- (xix) two Esmarch bandages, 7.62 cm wide;
- (g) 12 large safety pins;
- (h) two boxes of six antiseptic towelettes;
- (i) one 50 ml container of antiseptic soap;
- (j) one 50 ml container of eye wash solution;
- (k) one glass eye dropper;
- (l) one glass footed eye bath cup;
- (m) two plastic eye shields;
- (n) 12 tongue depressors;
- (o) one box of 20 ammonia inhalant capsules;
- (p) one pair of stainless steel tweezers;
- (q) one pair of stainless steel thin nose sliver forceps;
- (r) one pair of stainless steel scissors (10.2 cm) with blunt bandage tip;
- (s) two packages of flexible metallic x-ray transparent splints;
- (t) one nail brush;
- (u) one small stainless steel kidney basin; and
- (v) a burn trauma kit consisting of the following:
 - (i) two 60 cm by 135 cm sterile body burn dressings,
 - (ii) three 60 cm by 78 cm sterile leg burn dressings,
- tissu,
- (ii) cinq enveloppes de pansements de suture de 0,6 cm sur 7,5 cm,
- (iii) six tampons stériles carrés de 7,6 cm,
- (iv) 12 tampons stériles carrés de 5,08 cm,
- (v) six bandages de compression carrés de 5,08 cm,
- (vi) 48 tampons de gaze carrés de 7,62 cm,
- (vii) six bandages de compression stériles carrés de 7,6 cm,
- (viii) six bandages de compression carrés de 10,2 cm,
- (ix) six pansements abdominaux carrés de 30,48 cm,
- (x) cinq bandages de gaze stérilisée carrés de 91,4 cm,
- (xi) six tampons oculaires de gaze stérilisée, avec adhésif,
- (xii) un bandage compressif élastique de 7,5 cm sur 15 cm (gaze absorbante cousue sur bandage de crêpe élastique),
- (xiii) deux bandes roulées de 5,1 cm sur 5,5 m,
- (xiv) deux rouleaux de ruban adhésif de 2,5 cm sur 2,3 m,
- (xv) 12 bandes triangulaires,
- (xvi) un paquet de bandes roulées de 2,54 cm de large,
- (xvii) huit bandes roulées de 5,1 cm sur 5,5 m,
- (xviii) six bandages de crêpe de coton de 7,6 cm de long,
- (xix) deux bandages d'Esmarch de 7,62 cm de large;
- g) 12 grandes épingles de sûreté;
- h) deux boîtes de six serviettes antiseptiques humides;
- i) un contenant de 50 ml de savon antiseptique;
- j) un contenant de 50 ml de solution de rinçage oculaire;
- k) un compte-gouttes en verre;
- l) un bassin oculaire en verre sur pied;
- m) deux protège-oeil en plastique;
- n) douze abaisse-langue;
- o) une boîte de 20 capsules d'ammoniaque pour inhalation;
- p) une pince à échardes en acier inoxydable;
- q) une pince à échardes à bout effilé en acier inoxydable;
- r) une paire de ciseaux en acier inoxydable de 10,2 cm à pointe arrondie pour bandages;

- (iii) four 45 cm by 60 cm sterile arm burn dressings,
- (iv) one collapsible stretcher,
- (v) three blankets,
- (vi) one set of wood splints, packaged separately.

R.R.N.W.T. 1990,c.S-1(Supp.),s.3; R-096-93,s.2.

- s) deux paquets d'attelles flexibles (transparentes au rayon X);
- t) une brosse à ongles;
- u) un bassin réniforme en acier inoxydable;
- v) une trousse pour brûlures graves contenant le matériel suivant :
 - (i) deux pansements stériles de 60 cm sur 135 cm pour brûlures corporelles,
 - (ii) trois pansements stériles de 60 cm sur 78 cm pour brûlures aux jambes,
 - (iii) quatre pansements stériles de 45 cm sur 60 cm pour brûlures aux bras,
 - (iv) une civière pliante,
 - (v) trois couvertures,
 - (vi) un ensemble d'attelles de bois sous emballage individuel.

R.R.T.N.-O. 1990, ch. S-1 (Suppl.), art. 3; R-096-93, art. 2.

Printed by
Territorial Printer, Northwest Territories
Yellowknife, N.W.T./2000©

Imprimé par
l'imprimeur territorial, Territoires du Nord-Ouest
Yellowknife (T. N.-O.)/2000©
